Villes et Pays d'art et d'histoire
Lille / Hellemmes / Lomme
Printemps - Eté 2013

laissez-vous conter Lille

>Visites-découvertes

Laissez-vous conter Lille...

Lille appartient depuis 2004 au réseau national des Villes et Pays d'art et d'histoire

Le Ministère de la culture, Direction générale des patrimoines, attribue l'appellation Villes et Pays d'art et d'histoire aux collectivités locales qui animent leur patrimoine. Il garantit la compétence des guides-conférenciers et des animateurs de l'architecture et du patrimoine, ainsi que la qualité de leurs actions. Des vestiges antiques à l'architecture du XXIe siècle, les Villes et Pays d'art et d'histoire mettent en scène le patrimoine dans sa diversité. Aujourd'hui, un réseau de 163 villes et pays vous offre son savoir-faire sur toute la France.

Laissez-vous conter Lille, Ville d'art et d'histoire ...
... en compagnie d'un guide-conférencier agréé par le Ministère de la culture

Le guide vous accueille. Il connaît toutes les facettes de Lille et vous donne les clefs de lecture pour comprendre l'échelle d'une place, le développement de la ville au fil de ses quartiers. Le guide est à votre écoute. N'hésitez pas à lui poser vos questions

Le service Ville d'art et d'histoire de la ville de Lille

Il conçoit et propose toute l'année des visites guidées, des animations, des expositions et des publications pour les Lillois, les touristes et le jeune public.

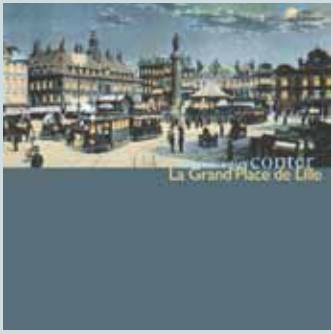
A proximité

Boulogne-sur-Mer, Cambrai, Lens/Liévin, Roubaix et Saint-Omer bénéficient de l'appellation Villes et Pays d'art et d'histoire.

L'Office du Tourisme et des Congrès de Lille

Association sans but lucratif, l'Office du Tourisme et des Congrès est l'outil privilégié de la politique de développement du tourisme de la ville de Lille. Il est chargé par celle-ci de l'accueil, de l'information des visiteurs et de la promotion de la ville. Par ailleurs, partenaire structurant de la politique municipale de valorisation du patrimoine, il commercialise les visites, menées par les guides-conférenciers qu'il encadre, en lien étroit avec la ville.

Les dernières publications du service Ville d'art et d'histoire



Pages de couverture :
Crédit photographique :
La Porte Royale de la citadelle
SVAH, Ville de Lille
Plan de la citadelle de Lille 1693,
Bibliothèque Municipale de Lille

Conception : LM Communiquer
Réalisation : Ateliers 59
Impression : Nord'imprim - mars 2013

Document informatif et non contractuel
Ne pas jeter sur la voie publique

Si Lille m'était contée... 04
Lille en toute liberté ! 10
Le coin des enfants 14
Patrimoine d'ici et d'ailleurs 18
Journées Eurorégionales des villes fortifiées 22
Histoires de patrimoine 26
Un dimanche, un quartier 28
Patrimoine et nature 32
Patrimoine et musique, conjuguons les plaisirs 36
Des lieux d'histoire et de mémoire 42
Le calendrier des visites 48

Visites, mode d'emploi

Ce programme vous est proposé par la ville de Lille et l'Office de Tourisme et des Congrès.

Les billets sont à retirer à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille, Place Rihour. Inscription possible par téléphone, (0891 56 2004 – 0,225 € la minute ; depuis l'étranger : +33 359 579 400), avec règlement par carte bancaire.

Le tarif réduit est accordé aux moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi, allocataires du RSA et détenteurs du Pass Senior de Lille, aux familles à partir de 4 sur présentation d'une pièce justificative. Les visites sont gratuites pour les enfants de moins de 6 ans.

Profitez d'une nouvelle offre de l'Office de Tourisme et des Congrès et prolongez votre découverte de la ville grâce à une formule de visites incluant le City Tour + la visite guidée du Vieux-Lille : 15 € par personne si les deux visites se font dans la même journée.

Pour visiter sans modération

Toute visite guidée payante réservée à l'Office de Tourisme et des Congrès vous permet de bénéficier d'un tarif réduit pour visiter les Musées de la ville de Lille : le Palais des Beaux-Arts, le Musée de l'Hospice Comtesse et le Musée d'Histoire Naturelle. Réciproquement, toute visite effectuée dans un des trois musées municipaux vous permet de bénéficier automatiquement d'un tarif réduit pour une visite guidée à l'Office de Tourisme et des Congrès. Pensez à conserver vos billets, ils seront à présenter aux caisses des différents sites concernés.

NOUVEAU ! Retrouvez l'ensemble de la programmation printemps-été sur votre téléphone mobile grâce à ce code.

Si Lille m'était contée…

Riche d'une histoire de plus de 10 siècles, Lille, capitale des Flandres, vous réserve de belles surprises et déploie, au détour de chaque rue, les façades colorées et richement décorées de son patrimoine architectural. Venez découvrir à pied, en partant du Palais Rihour, les multiples facettes de la cité : les rues sinueuses et animées du Vieux-Lille, la citadelle et son écrin de verdure, les tours du quartier Euralille… Prolongez votre découverte de Lille par l'ascension du Beffroi de l'hôtel de ville, classé au patrimoine mondial de l'UNESCO, qui vous offre une vue exceptionnelle sur la ville et la région.

Le parc Matisse, vue sur les tours d'Euralille
© Ville de Lille

Euralille, la ville en mouvement

Rem Koolhaas, Christian de Portzamparc, Jean Nouvel… autant de grands noms de l'architecture contemporaine qui ont exprimé la dimension internationale du projet Euralille. Venez découvrir les composantes de cet espace, depuis la porte de Roubaix, frontière visible de la ville ancienne, en passant par le Parc Matisse, jusqu'aux tours modernes encadrant la gare Lille-Europe. La visite se termine dans un îlot de verdure au Jardin des Géants.

Les vendredis 19 avril et 26 avril, 19 et 26 juillet à 15h
RDV : Office de Tourisme (Palais Rihour) / fin du parcours Jardin des Géants
Durée : 2h
Tarifs : 9 €/ 7,5 €

Intérieur de la Vieille Bourse
© Daniel Rapaich Ville de Lille

Le Vieux-Lille

Partez à la découverte des quartiers anciens de la Ville de Lille et appréciez les charmes d'une cité vivante et accueillante. D'une époque à l'autre, Lille a conservé de nombreux édifices témoins d'influences multiples, parmi lesquels le Palais Rihour, la Vieille Bourse, le rang du Beauregard, la cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille. Après un circuit qui révèle la diversité architecturale de la cité, la visite se termine près du Musée de l'hospice comtesse, lieu de mémoire de la ville, où vous pouvez prolonger la visite en bénéficiant d'un tarif réduit pour accéder aux collections permanentes du musée.

Tous les jours à 15h, sauf le mercredi 1er mai, les samedi 31 août et dimanche 1er septembre (Braderie), les samedi 14 et dimanche 15 septembre (Journées Européennes du Patrimoine)
RDV : Office de Tourisme et des Congrès (Palais Rihour) / fin du parcours devant l'Hospice Comtesse
Durée : 2h
Tarifs : 9 €/ 7,5 €

English guided tour of Vieux-Lille (Old Town)

Immerse yourself in Lille's most charming district, where architecture, shops, museums will seduce you. Stroll along the streets and the squares to discover the heritage, the history and "art of living" of the town through its main sites and monuments : the Palais Rihour, the Main Square, the old stock exchange, the Opera House, the Chamber of Commerce, the Notre-Dame-de-la-Treille Cathedral. The Hospice Comtesse Museum, founded in 1237 by Jeanne de Flandre displays works from Lille's past: objects from everyday life, wood sculptures, earthenware, furniture and paintings.

Saturday at 10.15 am ; August 31st and September 14th : no visit
Departure from the Tourist Office, Place Rihour
Duration : 2 hours
Price : 11 €/ 9 €
Visit of the Hospice Comtesse included

Du cœur de la ville à la Porte Royale de la citadelle, l'empreinte de Vauban

En quittant le Palais Rihour, puis en longeant le Quai du Wault, partez à la découverte du parc de la citadelle. Entre ville et citadelle, de nombreux ouvrages fortifiés ponctuent la promenade. Le guide conférencier vous aidera à déchiffrer le paysage qui au fil du temps a perdu ses fonctions militaires défensives pour devenir un lieu d'agrément et de loisir dans un écrin de verdure. Des expositions in situ pourront prolonger votre découverte de ce site exceptionnel.

Du 22 juin au 24 août
Tous les samedis à 14h30
RDV : Office de Tourisme et des Congrès (Palais Rihour)
Durée : 2h / fin du parcours à l'entrée du Parc de la citadelle (possibilité de prolonger la visite par une promenade en bateau payante ou par la découverte du zoo, entrée gratuite)
Tarifs : 9 €/ 7,5 €

Le réduit de la demi-lune et la Porte Royale de la citadelle
© SVAH, Ville de Lille

La « Reine des citadelles »

Visite exceptionnelle

Venez découvrir la «Reine des citadelles» édifiée par Vauban entre 1667 et 1670 après la conquête de Lille par Louis XIV. À l'écart de la ville, la citadelle dessine un plan en étoile composé de cinq bastions. À l'intérieur, c'est une véritable petite ville avec son arsenal, sa chapelle, ses casernes qui se déploient autour d'une place d'armes rayonnante en hommage au Roi Soleil. Très bien restaurée, la place forte a conservé sa vocation militaire et héberge aujourd'hui le Quartier Général du Corps de Réaction Rapide-France.

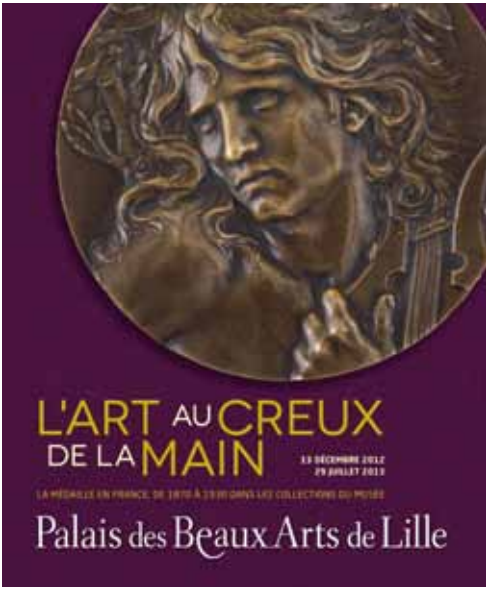
Attention : inscription nominative préalable obligatoire auprès de l'Office de Tourisme de Lille, au plus tard 72 heures avant la visite. Il vous sera demandé impérativement une pièce d'identité le jour de la visite. L'autorité militaire se réserve le droit de suspendre la visite si l'application de mesures de sécurité l'imposait.
Tous les dimanches du 5 mai au 25 août et du 6 octobre au 27 octobre à 15h et 16h30
RDV devant la Porte Royale de la citadelle
Durée : 1h
Tarifs : 7 €/ 5,5 €

La chapelle de la citadelle
© Daniel Rapaich Ville de Lille

Du plan en relief de la ville de Lille à la place de la République

Le plan en relief de la ville de Lille, réalisé par l'ingénieur du Roi Nicolas de Nezot en 1745, est sans conteste un formidable outil de connaissance de l'histoire de la ville. Venez le découvrir sous un jour nouveau et profiter ensuite d'un parcours autour de la place de la République pour comprendre les enjeux économiques et urbains qui ont motivé l'agrandissement de Lille en 1858.

Les samedis 20 juillet, 17 août et 19 octobre à 15h
Visite conseillée avant la découverte de la « La Reine des citadelles »
RDV devant le Palais des Beaux Arts de Lille, place de la République
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille (places limitées)
Durée : 2h
Tarifs : 9 €/ 7,5 €



La médaille en France, de 1850 à 1930 13 déc. 2012 – 29 juil. 2013

L'exposition « Au creux de la main » réunit six grandes institutions françaises qui présentent les richesses de leurs fonds respectifs au même moment : le Musée d'Orsay, La Monnaie de Paris, le Cabinet des médailles de la Bibliothèque nationale de France, le Petit Palais (musée des Beaux-Arts de Paris), le Musée des Beaux-Arts de Lyon, le Palais des Beaux-Arts de Lille.
Vous sont présentés près de 250 médailles, médaillons, plaquettes, bas-reliefs et sculptures, représentatifs du renouveau de cet art à la fin du XIX^{e} siècle, avec de nombreuses productions d'artistes de la métropole lilloise ou en rapport avec des personnages régionaux.

Visites commentées suivies d'un circuit de découverte des œuvres dans la ville

L'exposition « Au creux de la main » met en valeur les artistes régionaux et fait écho aux prestigieuses sculptures qui ornent les places et les frontons de la ville.
Venez découvrir de la miniature au grand format les performances des sculpteurs de la fin du XIX^{e} siècle. L'exposition étant très riche et les sculptures très disséminées sur le territoire lillois, nous vous proposons deux visites commentées de l'exposition suivies de deux circuits différents dans la ville :
Jeudi 18 avril et samedi 25 mai à 15h30 : circuit 1 (vers la Grand'Place)
Jeudi 25 avril et samedi 8 juin à 15h30 : circuit 2 (vers le quartier latin lillois)

RDV : au Palais des Beaux-Arts
Durée : 2h
Réservation préalable auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès (places limitées)

Tarifs : 9 €/ 7,5 € incluant la visite de l'exposition « L'art au creux de la main »

Hippolyte Lefebvre (Lille, 1863 - Arcueil, 1935), la Chambre de commerce de Lille, revers de la médaille L'exil de Philippe de Girard, 1900, argent, diam. 4.76 cm, NUM.MD919
© François Becuwe, Palais des Beaux-Arts de Lille

Le Beffroi de l'hôtel de ville de Lille inscrit en 2005 sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO

Après 109 marches, vous accédez à l'accueil billetterie/boutique et la montée se fait ensuite par ascenseur ou à pied pour les plus courageux.
L'ancien hôtel de ville, situé sur l'actuelle place Rihour, ayant brûlé en 1916, la municipalité lilloise choisit le quartier Saint-Sauveur pour entreprendre un ambitieux programme urbain.
Intégré au nouvel hôtel de ville, le Beffroi, du haut de ses 104 mètres, constitue un poste d'observation idéal pour contempler la ville et ses environs.
Le belvédère, réaménagé, vous donnera les clés de lecture du développement de la ville au fil du temps, des origines aux métamorphoses urbaines contemporaines.

Ouverture du mercredi au dimanche de 9h30 à 13h et de 14h à 17h30, à l'exception du mercredi 1er mai et de la période entourant la braderie (pour plus d'informations, contacter l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille)
Dernière ascension à 12h30 et à 17h.
Tarifs : 6 €/ 4 €, gratuit pour les moins de 6 ans, les détenteurs d'un City-Pass et le premier mercredi du mois. A la demande, jumelles (1 €) et audio guide (2 €)

Visit of the town hall belfry

109 steps to climb to the reception desk and the lift
The belfry, standing 104 meters high, is the higher belfry of the region.
It is listed as a Unesco World Heritage site.
From the terrace, enjoy a 360° view of Lille and the surroundings.

Opening times : Wednesday to Sunday from 9.30am to 1pm and 2pm to 5.30pm (except on 1st of May and period around the flea market).
Last climb at 12.30pm and 5.00pm
Prices : 6 €/ 4 €. Free for children under 6, City Pass holders and the first Wednesday of the month. Audioguides in english, german and dutch (2 €) or binoculars (1 €)

Le beffroi de l'Hôtel de Ville
© SVAH, Ville de Lille

Lille en toute liberté !

La ville de Lille met tous les moyens en œuvre pour permettre à chacun de s'approprier la cité à sa convenance et à son rythme.
Pour une découverte confortable de la ville en bus, le City Tour vous attend devant l'Office de Tourisme et des Congrès, au Palais Rihour, tous les jours de 10h à 17h. Et pour parcourir la ville de manière insolite, partez en mini croisière sur la Deûle ou suivez le guide conférencier aux commandes d'un Segway. Des circuits à vélo permettront aux plus sportifs de suivre une visite guidée et de sillonner la ville autrement, munis de leur propre vélo ou d'un V'Lille.
Si vous souhaitez parcourir Lille en toute autonomie, n'hésitez pas à télécharger des informations sur les lieux emblématiques de la ville sur le site www.lilletourism.com Vous y trouverez également Zevisit, un système d'audio guidage gratuit sur les principaux sites lillois.

Zevisit

Les étapes Zevisit :
Flânerie dans la Vieille Ville
Palais Rihour
Grand'Place
Place du Théâtre
Rue Grande Chaussée
Palais des Beaux-Arts
Hospice Comtesse
Cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille
Rue Esquermoise

Un plan du centre-ville peut être téléchargé gratuitement sur le site www.lilletourism.com

Visitez Lille en toute liberté ! Ce système d'audio-guidage vous propose de découvrir Lille à votre convenance, en plusieurs étapes (également disponible en anglais).
Il est téléchargeable gratuitement au format MP3 sur www.lilletourism.com ou en application mobile sur l'Appstore ou sur Androïd

Visit Lille at your own pace ! A guided audio-visit to discover Lille through 10 MP3 stages.
Free download on www.lilletourism.com or on Appstore or Androïd Market

City tour
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

Le City Tour

Equipé d'un système audiovisuel en 9 langues (français, anglais, allemand, néerlandais, espagnol, italien, japonais, chinois, russe), le City Tour vous offre un panorama des principaux monuments de la ville.

Le City Tour est accessible aux personnes à mobilité réduite

RDV à l'Office de Tourisme et des Congrès, place Rihour
Tous les jours à chaque heure, de 10h à 17h, sauf le mercredi 1er mai, les samedi 31 août et dimanche 1er septembre (Braderie).
A partir du 7 mai, du mardi au samedi, un départ à 18h (sous réserve).
(dimanches, lundis et jours fériés : pas de départ à 13h)
Durée : 50min
Tarifs : 11 €/ 9 €

The City Tour

Everyday except on August 31st, September 1st, 14th and 15th (no visit)
This tour is available to persons with reduced mobility

What could be nicer than to tour the city comfortably seated in a bus ?
The City Tour has an audiovisual system in 9 languages (French, English, Dutch, German, Spanish, Italian, Chinese, Japane se and Russian) and offers views of the city's main sites and monuments, from its origins to the most modern districts.

Tourist Office, Place Rihour
Everyday from 10.00 am to 5.00 pm (Sunday, Monday and public holidays : no departure at 1.00 pm)
Price : 11 €/ 9 €

NOUVEAU !
Lille en Segway

Quoi de plus étonnant que de parcourir la ville aux commandes d'un Segway ? L'office de Tourisme et des Congrès, en partenariat avec la société Mobilboard Lille, vous propose d'emprunter ce moyen de transport innovant et écologique, qui vous permettra de déambuler dans Lille sans effort.
Après avoir passé votre « permis », suivez le guide au détour des rues et partez à la découverte des abords de la Citadelle et de son parc, particulièrement agréable en cette saison.

RDV : place du Théâtre, sur les marches de l'Opéra / fin place du Théâtre
Les dimanches 28 avril, 23 juin, 28 juillet et 25 août à 10h30
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille au plus tard, la veille du départ (places limitées)
Durée : 1h30, incluant l'apprentissage de la conduite
Tarifs : 20 €/ 35 € pour deux

L'art à vélo

La visite guidée à vélo permet une découverte plus étendue de la ville. Cette saison, un nouveau circuit à vélo vous propose de sillonner Lille à la recherche des œuvres d'art public qui ponctuent le paysage lillois depuis que la ville est devenue Capitale Européenne de la Culture en 2004. Des *Tulipes* d'Euralille jusqu'à *l'Arbre à fleurs* de la place du Carnaval, en passant par Fives et sa *Demoiselle*, la ville de Lille s'affiche résolument contemporaine. Suivez le guide, muni de votre vélo ou bien d'un V'Lille…

RDV à l'Office de Tourisme et des Congrès, place Rihour / fin place du Carnaval
Les dimanches 26 mai, 9 et 30 juin à 10h30
Durée : 1h30
Tarifs : 7 €/ 5,5 €

En s'inspirant de ses visites, promenades et rencontres, Pascale Marthine Tayou a imaginé un projet artistique unique pour la place du Carnaval (Moulins) intitulé « IntraMoulins : le chemin lumineux ». Composée de 10 pièces, cette oeuvre foisonnante, généreuse et humaniste traite de la place de l'homme dans le monde, de la rencontre entre identités, de l'expérience de la migration et du déplacement.

« L'arbre à fleurs » Pascale Marthine Tayou
© Richard Baron

Balade sur la Deûle
© ISNOR

NOUVEAU !
Lille au fil de l'eau

Une brise légère, le clapotis de l'eau à l'ombre d'arbres centenaires… Cette nouvelle promenade vous invite à embarquer à bord du Marc, affrété par la société ISNOR, pour une mini croisière commentée sur la Deûle. En compagnie d'un guide conférencier, venez découvrir l'histoire de Lille, intimement liée à l'eau, depuis les origines jusqu'à l'actuelle activité fluviale, ainsi que la faune et la flore qui peuplent les bords de la rivière.

RDV : écluse de la Barre, avenue Mathias Delobel (à côté du zoo)
Les dimanches 5 et 12 mai, 28 juillet à 14h30
Inscription préalable conseillée à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille (places limitées)
Durée : 1h15
Tarifs : 5 €/ 4 €

ISNOR

La société ISNOR vous accueille pour des balades en bateau sur la Deûle les samedis, dimanches et jours fériés, en avril, mai, juin et septembre, ainsi que les mercredis, vendredis, week-end et jours fériés en juillet et août à 14h30, 15h30, 16h30 et 17h30.
Tarifs : 5 €/ 4 €. Plus de renseignements : www.isnor.fr ou 03 21 39 15 15.

Le coin des enfants

Parce qu'il n'est jamais trop tôt pour découvrir et s'approprier le patrimoine artistique ou naturel, les différentes structures de la ville invitent petits et grands à partager en famille des activités ludiques et conviviales à tous moments de l'année. Vous pourrez tour à tour parcourir les rues et mieux connaître l'architecture lilloise grâce aux livrets-jeux raconte-moi Lille, *découvrir les collections des musées grâce aux visites et ateliers jeune public, se rendre à l'Opéra en famille, mais aussi apprécier le talent de nos écoliers à travers l'exposition* Môm'art *au Tri Postal.*

Raconte-moi Lille

Le service Ville d'art et d'histoire propose aux enfants de 7 à 12 ans et à leurs parents de découvrir le patrimoine lillois en s'amusant ! Des livrets-jeux sur différents quartiers permettront à toute la famille de connaître la ville autrement.
A vos crayons !

Livrets-jeux sur le Centre, le Vieux-Lille, Lille Sud, Moulins, Vauban-Esquermes, Saint-Maurice Pellevoisin, A la découverte de l'hôtel de ville, disponibles à l'Office de Tourisme et des Congrès et au service Ville d'art et d'histoire ou téléchargeables sur le site www.mairie-lille.fr (rubrique Culture).

Pour connaître les différentes actions « jeune public » menées par le service Ville d'art et d'histoire de Lille, contactez l'équipe éducative au 03 28 55 30 13 ou sur vah@mairie-lille.fr

Collection raconte-moi Lille
© SVAH, Ville de Lille

Exposition Môm'art au Tripostal

Pour la seconde fois, les villes de Lille, Lomme et Hellemmes en partenariat avec l'Education Nationale, la DRAC et le SCEREN proposent l'exposition Môm'art au Tripostal. Ce moment fort permet **la valorisation des productions des jeunes élèves réalisées dans le cadre du programme d'enseignement artistique proposé par la Ville, notamment les plans lecture, musique, théâtre, danse et patrimoine.**

Les intervenants des plans artistiques de la ville de Lille proposent des ateliers découverte de steeldrums, de musique et lecture, d'arts visuels le mercredi et pendant le week-end.
Les mercredis 29 mai et 5 juin de 14 h à 17h : ateliers de sensibilisation à l'architecture et au patrimoine (puzzles, collages, dessins, maquettes) par le service Ville d'art et d'histoire.

Trois semaines pendant lesquelles le Tripostal, un véritable lieu d'exposition pour l'art contemporain qui a accueilli les plus grands artistes de notre époque s'ouvre aux enfants. Une formidable occasion de valoriser et d'accompagner les talents en herbe !

Du jeudi 23 mai au dimanche 9 juin 2013
Fermeture exceptionnelle le samedi 1er juin
Du mardi au dimanche de 14h à 18h pour tous les publics (fermé le lundi)
Séances scolaires et de groupes sur réservation (matin et après-midi)
Entrée libre

Vue de l'exposition à la Malterie en juin 2011
Productions des jeunes élèves
Classe de CM2 école Pasteur, Lille
Projet mené avec l'artiste Carol Lévy
© SVAH, Ville de Lille

Au Palais des Beaux-Arts

Un moment de découverte à partager ensemble, petits et grands, à travers un parcours instructif et ludique.

Tous les dimanches à 15h15 sauf le 1er dimanche du mois.

Tarif : 4 € + droit d'entrée
gratuit pour les moins de 18 ans
Possibilité de préachat aux caisses du musée

Thèmes des visites sur www.pba-lille.fr

Musée d'Histoire Naturelle

Ateliers jeune public (7-12 ans), le mercredi de 14h30 à 16h

Initiation à la sculpture animalière (technique du modelage) : ateliers animés par Livio Samounadsing, artiste décorateur au musée.
Tous les 1er et 3e mercredis du mois.
Initiation au dessin animalier : ateliers animés par Vincent Gavériaux, illustrateur et photographe naturaliste professionnel.
Tous les 2e et 4e mercredis du mois.

Toute l'année. Pas de séance pendant les vacances scolaires
Dans la limite des places disponibles
Chaque atelier est indépendant et dure 1h30
Le matériel est fourni
Tarif pour une séance 5 €
Renseignements et inscriptions au 03 59 00 14 51, poste 20325
ou au 03 28 55 30 80
Tous les renseignements sur : www.mhn.mairie-lille.fr

A l'école buissonnière... au parc Matisse

Avec le service Animation Nature de la Direction Parcs et Jardins de la ville de Lille

Sifflets, jouets, contes… le temps d'une balade nature familiale, retombons en enfance. Au gré des envies et des souvenirs, crapahutons pour redécouvrir quelques-uns de ces plaisirs simples et gratuits qui n'ont pourtant pas de prix !

Le dimanche 26 mai à 15h
RDV : place François Mitterrand, devant la statue (près de la gare Lille Europe)
Renseignements et réservations jusqu'au vendredi précédant la visite : 06 46 36 16 11 ou animnaturalille@yahoo.fr

Guêpier d'Europe
© Vincent Gavériaux

Le Barbier de Séville
© Frédéric Iovino

Opéra en famille : Le Barbier de Séville

De Gioachino Rossini
Direction musicale : Antonello Allemandi
Mise en scène : Jean-François Sivadier
Avec l'Orchestre de Picardie et le Choeur de l'Opéra de Lille

Avec le *Barbier*, le comique issu de la Commedia dell'arte (gags en cascades, déguisements et quiproquos) se double d'une ironie de caractère plus moderne : Rosine est la pupille d'un vieux barbon égoïste mais aussi une indomptée insolente, Figaro est un valet débrouillard et un roturier en quête d'ascension sociale, Almaviva est un jeune noble amoureux qui a plus d'égards pour les conseils de son barbier que ceux des personnes de son rang…

Dans cette nouvelle production de l'Opéra de Lille, la partition est placée sous la baguette d'Antonello Allemandi, maestro italien qui retrouve les musiciens de l'Orchestre de Picardie avec lesquels il a triomphé en 2011 dans *l'Elixir d'amour*.

Le samedi 18 mai à 20h et le dimanche 26 mai à 16h
Tarifs : Adultes 30 €/ moins de 18 ans 15 €
Durée : 2h45 avec entracte
Renseignements et réservations :
www.opera-lille.fr

Patrimoine d'ici et d'ailleurs

Lille dispose d'un patrimoine cultuel varié et encore méconnu. Ne manquez pas cette année les nombreuses festivités organisées à l'occasion du centenaire du diocèse de Lille.
Vous souhaitez aller plus loin, découvrir Lens et le Louvre à Lens, mieux connaître la région ou encore faire une escapade en Belgique ? L'Office de Tourisme et des Congrès de Lille, en partenariat avec AFAT Génération Voyages, vous propose des circuits au départ de Lille pour découvrir Bruges, le musée du Louvre Lens ou pour effectuer un parcours mémoriel en anglais sur les champs de bataille des Flandres ou des Weppes.

Eglises ouvertes

Eglise Sainte-Catherine : ouverte les jeudis et vendredis de 14h30 à 17h30 et les samedis de 10h à 12h et de 14h à 17h.

Eglise Saint-André : ouverte les jeudis et vendredis de 14h30 à 17h30 et les samedis de 10h à 12h et de 14h à 17h.

Eglise Saint-Etienne : ouverte tous les jours, du lundi au vendredi de 14h30 à 17h, le samedi de 14h30 à 18h.

Eglise Saint-Maurice : ouverte du lundi au samedi de 11h à 18h, le dimanche de 14h à 18h ; pour une découverte de l'église en compagnie des bénévoles de l'association des Amis de l'église Saint-Maurice, contacter le : 06 62 89 36 07.

Cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille : ouverte tous les jours de 10h à 18h30 ; pour découvrir la cathédrale avec des bénévoles, contacter le 03 20 31 59 12 - cathedraledelatreille@gmail.com http://cathedralelille.com

Eglise Saint-André
© SVAH, Ville de Lille

7e EDITION DE LA NUIT DES CATHEDRALES
11 mai 2013 de 20h à minuit

La cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille, l'Association « Oratorio pour Notre Temps », la Maison Médicale Jean XXIII et l'Atelier Chorégraphique de Lille s'associent pour proposer un programme culturel et spirituel varié : **Rencontres vocales, musicales et chorégraphiques** autour d'un « Oratorio pour Notre temps » - Accueil et échanges autour du Cocktail de la Treille (22h30) - **La cathédrale sous toutes les coutures** avec le Video Mapping « Métamorphose architecturale », création Cosmo AV – co-production Lille 3000 (RDV à partir de 23h dans la cathédrale pour une projection sur grand écran). Espace expos photos, Visites libres et guidées par les guides bénévoles de la cathédrale – **Salve Regin**a (Minuit).

Rendez-vous exceptionnel !
Le Festival Chœurs du Nord
en ouverture des Fêtes de la Treille
Du 14 juin 20h30 au 16 juin 18h

Un festival placé sous le signe de la rencontre pour ces formations vocales qui vont se produire à la cathédrale et participer ainsi à une chaîne chantante. Venez découvrir en leur compagnie un programme vocal diversifié, et partager avec eux la passion de la musique.
15 juin 20h30 Spectacle poétique et musical autour du « Cantique des Cantiques »
16 juin 16h30 Audition Grand Orgue, à l'occasion de l'anniversaire de son installation dans la cathédrale en 2007.
Entrée gratuite avec libre participation
Renseignements : www.cathedralelille.com ou au 03 20 31 59 12

La cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille propose tout au long de l'année des conférences et manifestations culturelles variées. Pour plus d'informations, contacter le 03 20 31 59 12 – cathedraledelatreille@gmail.com – www.cathedralelille.com

La cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille
© SVAH, Ville de Lille

Mottez le fresquiste, le dessinateur de vitraux Mottez et les primitifs italiens

Table ronde le vendredi 5 avril 2013 à 9 h
RDV à l'auditorium du Palais des Beaux-Arts de Lille,
Avec la participation de Mesdames Guillot, conservateur en chef du patrimoine, Henel, membre de la Commission historique du Nord, Moyne, conservateur du patrimoine, Renier-Labbée, vice-présidente de la Renaissance du Lille Ancien et Monsieur Toscano, professeur des Universités, directeur des études du département des conservateurs, animée par Madame Annie Scottez-de Wambrechies conservateur au Palais des Beaux Arts.
Deux visites guidées prolongent cette table ronde l'après-midi, l'une consacrée aux vitraux de l'église Saint-Etienne à 15h30, l'autre aux tableaux de Mottez à l'église Sainte-Catherine à 16h30.

Flanders Battlefields Tour : Lille – Ypres – Lille

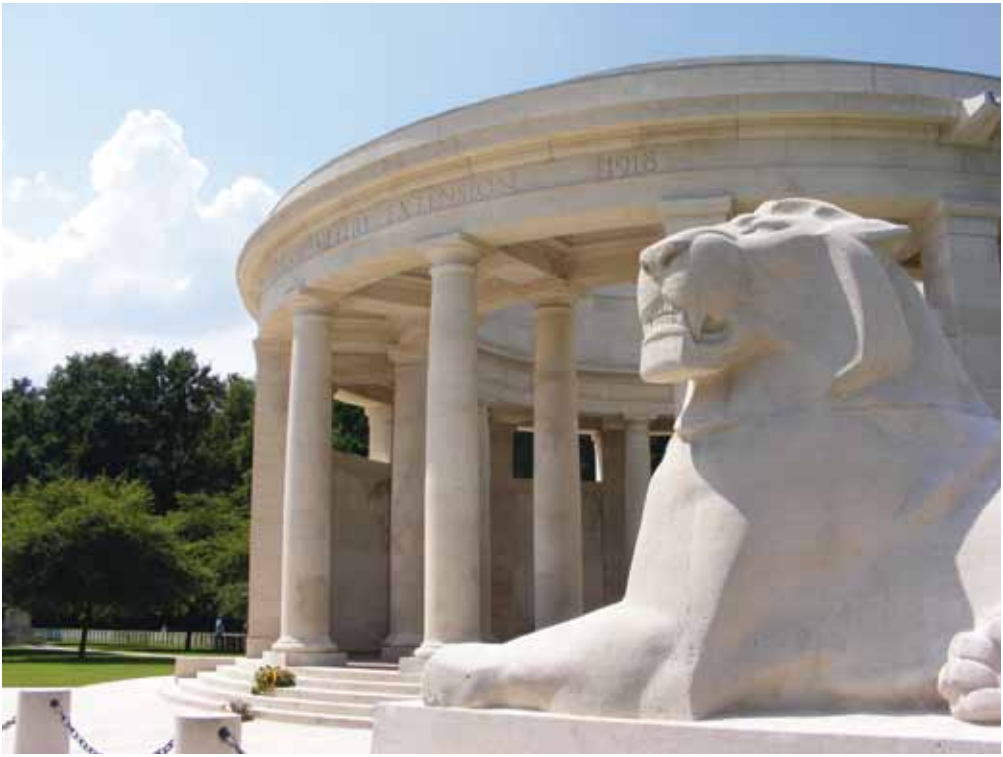
Some of the most important battle of the First World War took place around Ypres (Belgium). This tour is designed to give you an overview of the Ypres Salient 1914-18. You will discover the main sites surrounding Ypres : battlefields in Messines area, monuments, memorials, cemeteries. Including Essex Farm Cemetery, Bozinghe, Langemark, and Tyne Cot Cemetery, the largest and the most impressive Commonwealth military cemetery. You will also see the centre of Ypres.

Every Saturday from 20th of April to the 7th of December (except on August 31st and September 14th)
Departure from the Tourist Office, Place Rihour, at 1.00 pm
Duration : 4 hours
Price : 43 €

The Front Line in the Weppes area

A half day guided tour through the diverse sites honouring Commonwealth troop's engagement and involvement on the Weppes area Front during First World War, from the Australian Memorial Park in Fromelles to the German defensive "Hindenburg Line" than ran all along the Aubers Ridge.

Every second Sunday of the month from April to September, except on 14th July
Departure from the Tourist Office, Place Rihour, at 9.00 pm
Duration : 4 hours
Price : 53 €



Berks Cemetery
© Office de Tourisme et des Congrès de Lille

Les canaux à Bruges
© Jacinthe François

A la découverte du Louvre – Lens

Plus de renseignements dès le mois de mai sur le site www.lilletourism.com

Au départ de Lille, en partenariat avec AFAT GENERATION VOYAGES, l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille et l'Office du Tourisme et du Patrimoine de Lens-Liévin vous proposent de découvrir Lens et le Louvre Lens. Ce forfait intègre le transport aller-retour en car de tourisme, un temps libre à Lens et la visite audio guidée de la « galerie du temps ».

Renseignement et inscription à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille, Palais Rihour
(Tel : 0891 56 2004 – 0,225 €la minute, depuis l'étranger : +33 359 579 400)
www.lilletourism.com

Tous les samedis et dimanches
Départ 11h, retour vers 18h30
Tarif unique : 29 €

Bruges

Non loin de nous, en Belgique, se trouve une des plus belles villes du monde : Bruges. Même après avoir vu ses églises, ses musées, quais et canaux, il reste encore à découvrir cent trésors au hasard de chaque pas…. Une promenade pédestre avec un guide local vous fera pénétrer dans l'atmosphère romantique de cette ville le long du lac d'Amour et du Béguinage. Vous découvrirez le centre historique de la ville et ses principaux monuments autour du Markt (Grand'Place) et de son Beffroi, l'église Notre-Dame au patrimoine artistique exceptionnel, avec la *Madone à l'Enfant* en marbre blanc de Michel-Ange.
La journée s'achève par un temps libre et un traditionnel tour sur les canaux.

Tous les dimanches du 30 juin au 25 août (sauf le 21 juillet)
Départ : 9h – Retour : 17h
RDV : Office de Tourisme de Lille, Place Rihour
Tarif : 42 € (transport, visite guidée et promenade en bateau inclus) ; départ garanti avec un seuil minimum de participants

Journées Eurorégionales des Villes fortifiées

Pour ces 10e Journées Eurorégionales des Villes Fortifiées, la Ville de Lille vous propose un large éventail de visites guidées gratuites pour redécouvrir, entre murailles et jardins, l'histoire du territoire et son devenir. 2013 célèbre le tricentenaire du traité d'Utrecht qui fixa les frontières pour de longues années, apportant au territoire une stabilité et un rattachement définitif à la France. Mais le patrimoine fortifié n'évoque pas que le passé, c'est aujourd'hui au cœur des villes un espace aux potentialités remarquables où la nature reprend ses droits et dont les citadins peuvent profiter. Venez découvrir la Contre Garde du Roy dont la restauration est achevée et les projets Champ de Mars et Plaine des Sports.

Les visites

Nature sans frontières

Routes, murs, canal, éclairage… de nombreuses frontières artificielles viennent morceler les territoires, créant ainsi des micro espaces naturels qui ne communiquent plus entre eux.
Or, la nature a besoin de se déplacer ! Pour se reproduire, se nourrir, peupler de nouveaux territoires…
Le parc de la Citadelle rassemble de nombreux milieux naturels et ces phénomènes de ruptures écologiques y sont présents. A travers un parcours d'1h30, vous apprendrez à identifier ces frontières ainsi que la manière de les franchir pour relier ces micro espaces, dans le but d'assurer une meilleure circulation des espèces animales et végétales et ainsi assurer leur développement et leur pérennité.

Dimanche 28 avril de 15h à 17h
Rendez-vous au pied de la passerelle piétonne Léon Jouhaux (au bout de la rue Solferino) côté parc de la Citadelle, devant le totem
Sur inscription animnaturelille@yahoo.fr

Héron dans un fossé de la citadelle
© SVAH, Ville de Lille

Plan de la citadelle de Lille avec les attaques, 1708
© Bibliothèque municipale de Lille

La seconde enceinte de la citadelle entre traces du passé et enjeux de l'avenir

Cette visite commentée de l'esplanade sera l'occasion d'évoquer l'histoire de Lille, le siège de 1708 et la domination hollandaise à Lille jusqu'en 1713, date de la signature du traité d'Utrecht, qui fixe les frontières de manière durable et dont on célèbre le tricentenaire cette année.
Un commentaire sera fait sur le devenir du site et sur les projets d'aménagement du Champ de Mars et de la Plaine des Sports en passant par le mur de communication qui reliait la citadelle à la ville.
La visite se conclura près de la contre garde du Roy dont la restauration, achevée, permet de conjuguer la redécouverte du patrimoine militaire, la préservation d'espèces protégées (faune et flore) et un espace de promenade offrant de magnifiques points de vue sur la ville et la citadelle.

Visites gratuites proposées par les services Parcs et Jardins, Urbanisme et Ville d'art et d'histoire de la Ville de Lille
Inscription obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès
Samedi 27 avril à 15 h
Dimanche 28 avril à 15 h
Durée : 2h
RDV Monument au Pigeon Voyageur à l'entrée de la citadelle
Promenade de plusieurs kilomètres (prévoir de bonnes chaussures de marche)

Du plan en relief de la ville de Lille à la place de la République

Le plan en relief de la ville de Lille, réalisé par l'ingénieur du Roi Nicolas de Nezot en 1745, est sans conteste un formidable outil de connaissance de l'histoire de la ville. Venez le découvrir sous un jour nouveau et profiter ensuite d'un parcours autour de la place de la République pour comprendre les enjeux économiques et urbains qui ont motivé l'agrandissement de Lille en 1858.

Visite guidée gratuite
Samedi 27 avril à 15h
RDV : Accueil au Palais des Beaux-Arts, place de la République
Réservation préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille (places limitées)
Durée : 2h

La « Reine des citadelles »

Venez découvrir la « Reine des citadelles » édifiée par Vauban entre 1667 et 1670 après la conquête de Lille par Louis XIV. A l'écart de la ville, la citadelle dessine un plan en étoile composé de cinq bastions. A l'intérieur, c'est une véritable petite ville avec son arsenal, sa chapelle, ses casernes qui se déploient autour d'une place d'armes rayonnante en hommage au Roi Soleil. Très bien restaurée, la place forte a conservé sa vocation militaire et héberge aujourd'hui le Quartier Général du Corps de Réaction Rapide-France.

Attention : inscription nominative préalable obligatoire auprès de l'Office de Tourisme de Lille, au plus tard 72 heures avant la visite. Il vous sera demandé impérativement une pièce d'identité le jour de la visite. L'autorité militaire se réserve le droit de suspendre la visite si l'application de mesures de sécurité l'imposait.

Visite gratuite (sur réservation préalable auprès de l'Office de Tourisme dans la limite des places disponibles)
Dimanche 28 avril à 15h et 16h30
RDV devant la Porte Royale de la citadelle
Durée : 1h

La restauration des ouvrages militaires avancés de la citadelle

La seconde enceinte de la citadelle appartient à la Ville de Lille depuis les années 60. Le service Patrimoine et Monument Historique de la ville accompagne les projets de restauration, de la Contre Garde du Roy, chantier terminé, au mur de communication d'en bas, chantier programmé et vous propose de venir découvrir les enjeux, problématiques et solutions que suscite chaque projet de restauration.

Dimanche 28 avril à 15h
Réservation obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès de la Ville de Lille
RDV sur le pont menant à la Porte Royale (à côté du réduit de la demi-lune Royale)
Durée : 2h
Prévoir de bonnes chaussures de marche (terrain non viabilisé)

La contre garde du Roy restaurée
© SVAH, Ville de Lille

Photo aérienne de la citadelle
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

Les expositions

Exposition en plein air sur le thème de la restauration de la contre garde du Roy

(accès libre et gratuit)

Au pied de la contre garde du Roy, près de la voie des Combattants, des panneaux permettent d'interpréter ce patrimoine complexe et le parti de sa restauration :

- l'histoire du site depuis la conquête de la ville de Lille par Louis XIV en 1667
- l'édification de la citadelle par Vauban de 1667 à 1670
- la construction de la double ligne de villes fortifiées, le pré carré
- le siège de 1708
- l'édification des contre gardes dans la première moitié du XVIII^{e} siècle
- le parti de la restauration, conjuguer le respect du patrimoine bâti, de la nature et des usages contemporains.

Exposition en plein air à l'entrée de la citadelle sur les projets d'aménagement du Champ de Mars et de la Plaine des sports et de loisirs

A l'entrée principale de la citadelle, à partir du mois d'avril, c'est l'esplanade de la citadelle, du Champ de Mars jusqu'au Grand Carré, qui va être mis à l'honneur, à travers une exposition en plein air.

De vastes chantiers se profilent à l'horizon pour la décennie à venir. Les terrains libérés par la déconstruction du stade Grimonprez Jooris et celle des équipements sportifs de l'Esplanade et du Champ de Mars offrent l'opportunité de recomposer, dans le respect de l'histoire et du patrimoine militaire et paysager, un territoire jusqu'à présent morcelé.

L'exposition, conçue par le service Ville d'art et d'histoire en partenariat avec les services municipaux, vous invitera à découvrir les projets et aménagements qui s'inscrivent dans la droite ligne de l'histoire de ce site à l'origine militaire, devenu au fil du temps un lieu idéal pour les réjouissances populaires et festives.

Accès libre et gratuit

Une médiation sera assurée le samedi 27 avril de 14 h à 17 h pour donner les clés de lecture de l'exposition.

Histoires de patrimoine

Qui n'a jamais été tenté de regarder par le trou de la serrure pour savoir ce qui se cache derrière la porte ? Plusieurs monuments emblématiques de la ville s'ouvrent aujourd'hui à vous et lèvent le voile sur leur passé. Laissez-vous révéler les petites et grandes histoires de ces lieux chargés de vie et de mémoire…
En compagnie d'un guide-conférencier et de passionnés, venez découvrir la destinée d'une famille illustre à la Maison natale Charles de Gaulle, ou encore comprendre l'évolution de la prise en charge hospitalière de l'Hôpital Général à l'actuel CHRU.

La Maison natale Charles de Gaulle

Charles de Gaulle est né à Lille le 22 novembre 1890, dans une famille qui fondamentalement lui ressemble. Que doit-on à son enfance ? Certains diront tout... Nous vous invitons à venir découvrir l'intimité de la demeure qui a vu naître le plus illustre des Français. Grâce aux objets personnels et souvenirs familiaux, plongez dans l'ambiance lilloise de la Belle Epoque, puis prolongez votre voyage dans le quartier Royal en compagnie de votre guide. Classée Monument historique en 1990 et labellisée Maison des Illustres en 2011, la Maison natale est aujourd'hui la propriété de la Fondation Charles de Gaulle.

Les vendredis 19 avril, 10 mai, 12 juillet et 23 août à 11h ; les mardi 18 juin, jeudis 25 juillet et 8 août à 15h.
RDV : Maison natale Charles de Gaulle, rue Princesse / Fin : rue Royale
Durée : 2h
Tarifs : 9 €/ 7 € incluant l'entrée du musée
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès (places limitées)

Maison natale Charles de Gaulle
© droits réservés MNCDG-FCDG

Le Centre Hospitalier Régional Universitaire
© Musée hospitalier régional

L'Hôpital Général

Edifié à partir de 1739 par lettres patentes du roi Louis XV, le bâtiment est ouvert dès 1743 pour accueillir les invalides et les enfants abandonnés. L'édifice, qui présente une façade imposante de 140 mètres, anciennement situé le long de la Basse Deûle, a été restauré et accueille l'IAE, Ecole universitaire de Management Lille-Nord de France.
A travers une visite guidée, l'Association du Musée Hospitalier Régional de Lille vous fera découvrir l'histoire de cet extraordinaire monument lillois qui a marqué l'histoire hospitalière de la ville ainsi que l'évolution de la prise en charge des personnes âgées.

Contact et réservations :
Association du Musée Hospitalier Régional de Lille
BP 1267
59014 Lille cedex
Tel. : 03 20 44 59 62 Poste 339 17
(répondeur, merci de laisser vos coordonnées)
E-mail : musee-hospitalier@chru-lille.fr

Les jeudis 23 mai et 24 octobre à 14h30
RDV à l'IAE, Ecole universitaire de Management Lille-Nord de France
104, avenue du Peuple Belge
Visites gratuites

Découverte du CHRU de Lille, 80 ans d'évolution hospitalière

Cette visite guidée pédestre du CHRU de Lille vous propose une approche des différents hôpitaux qui le composent à travers leur histoire, leur architecture mais aussi à travers les diverses problématiques de santé publique. Vous découvrirez l'Hôpital Albert Calmette, ancien sanatorium qui vécut des heures tragiques durant la Deuxième Guerre mondiale, l'Hôpital Jeanne de Flandre et enfin l'Hôpital Claude Huriez avec sa cour d'honneur, œuvre de l'artiste Katsuhito Nishikawa, composée de sculptures physalis et de magnolias kobus.

Contact et réservations :
Association du Musée Hospitalier Régional de Lille
BP 1267
Tel. : 03 20 44 59 62 Poste 339 17
(répondeur, merci de laisser vos coordonnées)
E-mail : musee-hospitalier@chru-lille.fr

Le jeudi 3 octobre à 14h
RDV devant la station de métro Calmette
Visite gratuite

Un dimanche, un quartier

Le service Ville d'art et d'histoire vous propose une visite guidée gratuite chaque deuxième dimanche du mois, pour aller à la découverte de la diversité du territoire. Lille est une véritable mosaïque composée de 10 quartiers et de deux communes associées, Lomme et Hellemmes. Cette année le patrimoine fortifié est à l'honneur. A peine achevé le chantier de restauration de la contre garde du Roy, la ville a entamé une réflexion sur l'aménagement de l'esplanade correspondant aux projets Plaine des Sports et Champ de Mars. Les mutations urbaines sont également d'actualité et des clés de lecture du projet de la Porte de Valenciennes vous seront proposées au mois de juillet.

A la découverte d'Hellemmes

Attestée dans les archives dès le XII^{e} siècle, Hellemmes a connu une histoire mouvementée, passant d'une campagne bucolique à la grande industrie au XIX^{e} siècle. En compagnie d'un guide et en partenariat avec l'association Mémoire d'Hellemmes, partez à la découverte d'un habitat typique où cohabitent des fermes, des brasseries reconverties en lofts, un habitat ouvrier proche de la maison du contremaître ou de l'ingénieur…

Le dimanche 14 avril à 15h
RDV : à l'espace des Acacias, place Hentgès
Durée : 2h
Réservation préalable obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille

Parcours mémoriel au cimetière de Lille Sud

En ce jour de célébration de la fin de la Deuxième Guerre mondiale, le service Ville d'art et d'histoire vous propose un parcours mémoriel le long des allées du cimetière de Lille Sud. Des drames civils aux cimetières militaires français, anglais ou allemand, l'art funéraire permet au souvenir de perdurer.

Le mercredi 8 mai à 15h
RDV : Entrée principale du cimetière de Lille Sud côté Faubourg des Postes
Durée : 1h30
Réservation préalable obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille

La promenade de bord à canal
© SVAH,Ville de Lille

La promenade des Remparts en passant par la Contre Garde du Roy restaurée

La visite proposée constitue une partie d'un vaste parcours de 16 kilomètres, décliné en 7 séquences dans le livre intitulé « La promenade des Remparts ». Le livre est en vente à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille au prix de 5 euros. Il a été conçu et réalisé par le service Ville d'art et d'histoire et la Direction des parcs et jardins de la ville de Lille et vous permet de prolonger votre découverte en toute autonomie.
La visite du 12 mai vous invite à suivre le fil de l'eau depuis le Port de Lille jusqu'à la citadelle, la contre garde du Roy restaurée et le plan d'eau du Grand Carré.

Le dimanche 12 mai à 15 h
RDV : métro Port de Lille / Fin de la visite : esplanade de la citadelle (Grand Carré)
Durée : 2 heures
Visite gratuite, venir bien chaussés pour un parcours de plusieurs kilomètres
Réservation préalable obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille

L'esplanade de la citadelle

La ville de Lille est devenue, depuis les années soixante, propriétaire de la seconde enceinte qui entoure la citadelle. La restauration de la Contre Garde du Roy est achevée. Une étude d'évaluation historique et des fouilles archéologiques récentes éclairent d'un jour nouveau les vastes espaces entre la citadelle et la ville. Cette visite vous donnera les clés de lecture du site autrefois morcelé et évoquera les enjeux de son avenir.

Le dimanche 9 juin à 15h
RDV : Monument aux pigeons voyageurs, entrée principale de la citadelle
Durée : 2h
Visite gratuite
Prévoir de bonnes chaussures
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille (places limitées)

La semaine du Développement Durable du 2 au 7 avril

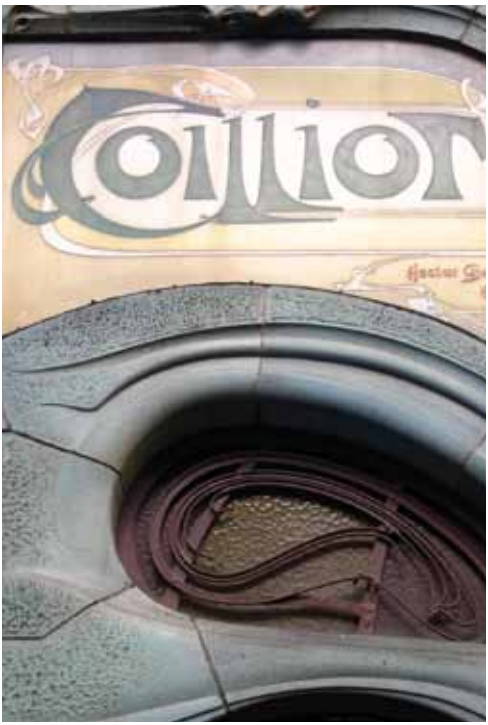
La Ville de Lille et ses partenaires vous donnent rendez-vous du 2 au 7 avril pour la Semaine du développement durable, à la Gare Saint-Sauveur, au Parc Jean-Baptiste Lebas, et dans toute la ville.
Toutes les thématiques de l'agenda 21 lillois seront abordées : modes de production et de consommation, énergie, santé, ville et habitat durable, déplacements, culture, eau, nature en ville. Côté patrimoine : ateliers et visites sous l'angle de l'urbanisme, de la transformation urbaine et de la biodiversité.
Le programme sera disponible dès le 11 mars dans toutes les Mairies de quartier et sur le site Internet de la Ville : www.mairie-lille.fr

La Porte de Valenciennes

Actuellement, le secteur de la Porte de Valenciennes se transforme à vue d'œil. Les rues se reconnectent, les premiers bâtiments prennent forme, de nouveaux travaux commencent… Un guide conférencier en partenariat avec la Société Publique Locale Euralille, vous propose de partir explorer le quartier en mutation pour mieux comprendre son histoire, les changements en cours et découvrir les projets à venir.

Le dimanche 14 juillet à 15h
RDV : au carrefour de la rue de Cambrai et de la rue de Valenciennes
Durée : 1h30
Visite gratuite
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme (places limitées)

Détail de la façade de la maison Coilliot
© SVAH, Ville de Lille



De l'hôtel de ville au Palais des Beaux-Arts

Le centre de Lille s'est développé à la suite de l'agrandissement de la ville vers le sud en 1858. Venez découvrir les monuments remarquables qui le composent comme la Porte de Paris, la maison Coilliot dessinée par Guimard, la Préfecture, le Palais des Beaux-Arts, mais aussi les nombreuses écoles et universités qui constituaient le « quartier latin lillois »…

Le dimanche 11 août à 15h
RDV : au pied du Beffroi de l'Hôtel de Ville de Lille / fin du parcours Place de la République
Durée : 2h
Visite gratuite
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès (places limitées)

Notre-Dame-de-la-Treille
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

La cathédrale Notre-Dame-de-la-Treille

Venez découvrir l'histoire de l'édification de la cathédrale de style néogothique, dont la première pierre fut posée en 1854 sur l'emplacement de l'ancienne motte castrale. La façade principale, inaugurée en 1999, a été conçue par l'architecte lillois Pierre-Louis Carlier, avec la collaboration de Peter Rice.

Le dimanche 13 octobre à 15h
RDV : parvis de Notre-Dame-de-la-Treille
Durée : 1h30
Visite gratuite
Inscription préalable obligatoire à l'Office de Tourisme et des Congrès (places limitées)

100 ANS DU DIOCESE DE LILLE – 25 octobre 1913 / 27 octobre 2013

De nombreuses propositions cultuelles sont mises en place pour fêter le Centenaire du Diocèse de Lille.
Du Littoral dunkerquois jusqu'aux Flandres et à la Métropole Lilloise, nordistes et touristes se rassemblent, se rencontrent, partagent, dans un esprit de fête.

2 TEMPS FORTS en 2013
du 18 au 20 mai – Grand Rassemblement à Lille
Les 26 et 27 octobre – Fête officielle de l'anniversaire
Tous les renseignements sur www.lille.catholique.fr
Contact : Secrétariat du Centenaire de Lille : 03 20 14 53 44 ou contact@centenairediocesedelille.fr

Patrimoine et nature

Le printemps et l'été sont des saisons privilégiées pour reprendre contact avec la nature. Préservés au cœur de la trame urbaine, les parcs et jardins nous offrent leurs ombrages et leurs espaces de détente, mais ils sont aussi à l'origine de nouveaux modes de gestion qui favorisent la biodiversité. Le service Animation nature de la ville de Lille et ses partenaires vous proposent tout au long de la saison des visites guidées gratuites pour renouer avec ce patrimoine naturel et ses nouveaux enjeux.

Visite guidée des carrés botaniques du Jardin des Plantes

Proposée par la Direction Parcs et Jardins de la ville de Lille

Découvrez parmi les centaines de végétaux présentés dans les carrés botaniques, les collections ethnobotaniques telles que les plantes mellifères, médicinales, vivrières, brassicoles… et observez également des espèces rares. Un véritable musée vivant !

Le vendredi 5 avril à 12h, samedi 6 avril à 14h, dimanche 26 mai à 14h30, samedi 29 juin à 14h30 (spécial plantes mellifères)
RDV : entrée des carrés botaniques derrière la serre équatoriale, au cœur du Jardin des Plantes

Renseignements et réservations jusqu'au vendredi précédant la visite : 03 28 36 13 50

Les carrés botaniques du Jardin des Plantes
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

Serre équatoriale
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

Visite guidée du Jardin des Plantes

Proposée par la Direction parcs et jardins de la Ville de Lille

Témoin de la longue tradition de jardins botaniques à Lille, le jardin des Plantes propose sur plus de 10 hectares une étonnante diversité d'ambiances et de collections végétales: serre équatoriale, carrés botaniques, parcours arboré, roseraie, belle perspective composent entre autres ce beau jardin à découvrir au plus vite!

Samedi 25 mai (sans réservation, dans le cadre de la fête de la nature et des jardins), samedi 1er juin à 14h30, dimanche 2 juin à 15h, samedi 14 septembre à 10h30
RDV : devant la serre équatoriale du jardin

Renseignements et réservations (jusqu'au vendredi précédent la visite): 03 28 36 13 50

Visite guidée de la Serre équatoriale

Avec le service Animation Nature de la Direction Parcs et Jardins de la ville de Lille

Au cœur du Jardin des Plantes, venez découvrir la serre équatoriale, véritable écrin de verre abritant des plantes exotiques sur deux étages.

Les dimanches 26 mai à 16h, 23 juin à 15h, 20 octobre à 15h
RDV : entrée de la serre équatoriale, au cœur du Jardin des Plantes

Renseignements et réservations jusqu'au vendredi précédant la visite : 03 28 36 13 50

Randonnée pédestre « A la découverte des espaces de nature lillois »

Proposée par la Direction Parcs et Jardins de la ville de Lille

Sur le parcours de la Promenade des Remparts, découvrez les parcs et jardins lillois, supports d'une nature insoupçonnée qui peut s'épanouir grâce à la gestion écologique menée par la ville depuis de nombreuses années. Cette gestion a d'ailleurs valu à la Municipalité le prix national de « Capitale de la biodiversité » en 2013.

Le dimanche 7 avril de 14h à 17h
RDV à 13h45 sur le parvis d'entrée du jardin Vauban, au bout du boulevard de la Liberté / fin du parcours : Parc Matisse
Renseignements et réservations : developpement-durable@mairie-lille.fr
Attention : parcours adulte – marche active

Balade contée au Triangle des Rouges Barres

Proposée par les allumeurs de réverbères

Pliez vos petites pattes et grimpez sur le dos du « colélicoptère » pour aller, qui sait… dans les pas d'Emilie sur les traces du hérisson ou… dans le sillon d'une plume d'ange à mille milles de toute terre habitée ? Sur le chemin du pays des rêves, bien sûr !

Les dimanches 28 avril, 12, 19, 26 mai et 23 juin à 16h
RDV : entrée en haut du pont de Thiers à Lille, à proximité du square de Picardie, au bout des rues Jules Vallès et Saint Luc
Renseignements et réservations : 06 17 71 34 97 ou sur le blog http//:jardin-des-allumeurs.over-blog.net
Chaussures fermées et pantalon recommandés

Visite dégustation au verger conservatoire du jardin Vauban

A l'occasion de la semaine du goût, la Direction Parcs et Jardins vous ouvre les portes de cet étonnant jardin qui présente une collection de 200 variétés anciennes et régionales de pommes et 70 variétés de poires taillées de façon traditionnelle et gérées biologiquement. Couleur, goût, forme… vous découvrirez l'incroyable (bio)-diversité des fruits de notre région.

Le dimanche 13 octobre à 15h
RDV : entrée du jardin (derrière la grotte du jardin Vauban), rue Desmazières
Renseignements et réservations jusqu'au vendredi précédant la visite : 03 28 36 13 50

Retrouvez le programme *La Nature à Lille* reprenant toutes les animations nature sur www.mairie-lille.fr

Le jardin médicinal de l'Hospice Comtesse
© SVAH, Ville de Lille

Patrimoine végétal : la nature à l'Hôpital

En partenariat avec le Centre Hospitalier Régional Universitaire de Lille, nous vous invitons à découvrir le service jardin du CHRU de Lille qui vous montrera à travers un parcours thématique les serres, la production florale, l'entretien des espaces verts, la sapinière, ainsi que leur rôle auprès des patients (enfants, personnes âgées…) à travers les jardins thérapeutiques.
Nous serons accueillis par des jardiniers professionnels qui nous parleront de la taille des arbres, des rosiers, de la reconnaissance des végétaux et qui répondront également à vos questions.

Le mardi 30 avril 2013 à 9h30 et à 14h
RDV : 9h30 ou à 14h devant la station de métro Calmette
Durée : 2h environ
Tarif : gratuit
Contact et réservation :
Association du Musée Hospitalier Régional de Lille
BP 1267 - 59014 Lille cedex
Tel. 03 20 44 59 62 Poste 339 17 (répondeur, merci de laisser vos coordonnées)
Email : musee-hospitalier@chru-lille.fr

Du jardin aux bouquets : entre pharmacopée et vanités au musée de l'Hospice Comtesse

Proposée par le Musée de l'hospice comtesse en partenariat avec le service Animation nature de la Direction des Parcs et Jardins de la ville de Lille

Ce parcours invite le visiteur à découvrir l'histoire de l'ancien hôpital Notre-Dame et à entrer dans l'intimité de la maison communautaire. Il débute par la rencontre sensitive du jardin médicinal, aborde l'évolution de la pharmacopée puis met en lumière les aspects stylistiques, iconographiques et culturels des compositions de fleurs, entre décoration et symbolique.

Les samedi 1er et dimanche 2 juin à 15h30
RDV : musée de l'Hospice Comtesse, 32 rue de la Monnaie
Renseignements et réservations : 03 28 36 84 01 ou mhc-reservations@mairie-lille.fr
Tarifs : 5 €/ 3,5 €

Animations nature au Parc Barberousse

Avec toutes les associations du quartier, les enfants ont préparé toute la semaine des surprises visibles le samedi 15 juin au Parc Barberousse.
Venez les découvrir en famille et admirer le parc et l'ancien château devenu la mairie de quartier de Saint-Maurice Pellevoisin.

Samedi 15 juin de 14h à 16h
RDV : au parc Barberousse, rue Saint-Gabriel derrière la Mairie de quartier

Patrimoine et musique, conjuguons les plaisirs…

Pour permettre à chacun d'apprécier sous un autre jour les écrins qui abritent les remarquables salles de spectacles du patrimoine lillois, plusieurs visites guidées suivies d'un concert sont proposées tout au long de la saison musicale. Deux lieux d'exception vous ouvrent leurs portes, l'Opéra de Lille et le Conservatoire. Dans les pas d'un guide conférencier, venez découvrir l'architecture intérieure de ces monuments emblématiques de la vie lilloise et découvrez l'histoire mouvementée de leur édification. Ces visites découvertes, réalisées en partenariat avec ces deux structures, précèdent les prestigieux rendez-vous musicaux du printemps. Pendant la période estivale, c'est le festival Clef de Soleil qui rythme musicalement tous nos jeudis soirs…

Opéra, détail de la coupole
© Daniel Rapaich, Ville de Lille

Visites-concerts à l'Opéra de Lille

Le concours du « nouveau Théâtre » est lancé en 1907 et remporté par Louis-Marie Cordonnier (1854-1940). L'architecte a puisé dans les modèles légués par l'un des maîtres des Lumières, Victor Louis (1731-1800) qui a lui-même inspiré Charles Garnier (1825-1898) pour la conception de l'Opéra de Paris.

RDV à 16h30 à la billetterie de l'Opéra de Lille (rue Léon Trulin – côté droit du bâtiment)
Durée totale : 2h30
Espaces disponibles à la visite en fonction de l'activité artistique
Tarif unique : 10 € (comprend la visite et le concert)
Billets à retirer à l'Office de Tourisme de Lille et des Congrès (dans la limite des places disponibles)
Accès possible aux personnes à mobilité réduite (signalez-vous au moment de la réservation)

Opération réalisée en partenariat avec l'Opéra de Lille.

Opéra, grand escalier
© Frédéric Iovino

Cycle Ictus / Concert commenté
Duo de harpes
Stockhausen *Freude*, 2005 (extraits)

Avec Annie Lavoisier, Maria José Jeannin Lopez, harpes - Jean-Luc Plouvier, commentaires

Après avoir rayonné sur toute la musique contemporaine d'après-guerre d'un éclat créatif incomparable, Stockhausen prend à partir des années 1980 un tournant plus secret : pour construire pierre par pierre son colossal opéra de sept jours, *Licht*, il accumule d'étranges œuvres métaphysiques, célestes ou infernales, qui sont autant de petits tableaux visionnaires et sonores. Tout est encore à découvrir – comme *Freude*, cet incroyable duo de harpistes anges qu'on croirait sorti d'une toile de Raphaël, jouant et chantant en parfaite harmonie comme un seul corps à deux têtes. Concert avec commentaires.

Le mercredi 10 avril 2013 à 16h30

Cycle solistes du Concert d'Astrée
Rome, au casino des muses

Avec Aurore Bucher, soprano – Marie Garnier, cornet – Violaine Cochard, clavecin

Accompagnée par le son particulier du cornet à bouquin, instrument caractéristique de cette époque, la soprano Aurore Bucher porte notre regard vers Rome au milieu du XVII^{e} siècle, chez l'une de ces familles nobles et cultivées, comme les puissants Barberini ou encore les Borghèse, qui firent construire une salle recouverte de fresques musicales dans leur palais : le soi-disant Casino (ou « petite maison ») des Muses.

Le mercredi 15 mai 2013 à 16h30

Intérieur de l'Opéra
© Frédéric Iovino

Musique du monde / Algérie
Hawzi, un héritage arabo-andalou

Avec Twefik Benghabrit et son ensemble

Dérivé du répertoire musical arabo-andalou, le *hawzi* est une tradition musicale populaire qui depuis le XVI[e] siècle chante les vers raffinés du dialecte de Tlemcen, une ville nichée au nord-ouest de l'Algérie. Originaire de Tlemcen, Twefik Benghabrit, chanteur et musicien, perpétue avec son ensemble cette tradition séculaire depuis les années 1970 et la transmet aux jeunes générations.

Le mercredi 29 mai 2013 à 16h30

Cycle solistes du Concert d'Astrée
Caprices, batailles et folies

Avec David Plantier, Maud Giguet, violons – Felix Knecht, violoncelle – Philippe Grisvard, clavecin

Les musiciens du Concert d'Astrée déroulent la fresque des musiques descriptives du XVII[e] siècle : la chaconne, la passacaille, la Monica, l'enivrante farandole ibérique qu'est la « follia »…
Toutes ces « plaisanteries » musicales sont l'occasion de découvrir des compositeurs méconnus comme Falconieri, Marini, Uccellini, et d'autres plus fameux comme Caldara, Corelli, Carl Philipp Emmanuel Bach ou plus tard Werner.

Le mercredi 12 juin 2013 à 16h30

Informations et réservations pour les spectacles (sans visite guidée de l'Opéra) :
www.opera-lille.fr

Clef de Soleil
Musique et Patrimoine

Avant-programme 2013
Festival « Clef de Soleil »

Pour sa douzième édition, le festival Clef de Soleil vous invite du 4 juillet au 22 août, les jeudis à 18h30

Dimanche 23 Juin
Balades Musicales à Saint Maurice et concert au Couvent des Dominicains

04 juillet : à 18h30,
Nikita BORISO-GLEBSKY, violon
Lovro POGORELICH, piano
Franck, Lalo....

11 juillet : Musée de la Piscine à Roubaix 11h et 14h30, et 18h30 au Conservatoire de Lille
Journée Francis POULENC :
concerts conférences au Musée de La Piscine de Roubaix 11 et 14h30
invité d'honneur : Gabriel TACCHINO
Ensemble «Musiques Nouvelles»
B D'Hollander, flûte ; S Vanlerberghe, hautbois ; C Michiels, clarinette ; F Vasseur,clarinette ; C Constantinescu, violon ; K Van den Brempt, piano

18 juillet : 18h30,
David LIVELY, piano
Elsa GRETHER, violon
Sébastien VAN KUIJK, violoncelle
Franck, Saint-Saëns....

25 juillet : 18h30,
Élise GABELLE, soprano
Alice PETRE, harpe
Jean-Noël REMICHE, piano
Verdi, Wagner, Alkan, Poulenc....

01 août : 18h30,
Quatuor PRAZAK
Claire WANGCI, piano
Shostakovitch, Britten....

08 août : 18h30,
David NUNEZ, violon
Liza CHUNG, piano

15 août : 18h30,
Francis PERRIN, récitant
Olivier MOULIN, piano
Jean-Luc VOTANO, clarinette
Elsa GRETHER, violon
Poulenc, Stravinski....

22 août : 18h30,
Pascal AMOYEL, piano
Liszt, Alkan, Grieg....

Tous les concerts se déroulent dans divers lieux du patrimoine lillois. Renseignements sur notre site www.clefdesoleil.com et à l'Office de Tourisme et des Congrès de Lille
Renseignement téléphonique : 0891 56 2004
Tarif unique : 12 € (abonnement 9 € le concert à partir de 3 concerts, gratuit - de 12 ans)

Plus de renseignements sur www.clefdesoleil.com et facebook : clefdesoleil

Les visites concerts du Conservatoire

Fondée en 1808 par la ville sous l'appellation « Académie de musique de Lille », l'institution, forte de plus de 1 800 élèves, obtient le label de Conservatoire à Rayonnement Régional en 2006.
Venez découvrir gratuitement en compagnie d'un guide les arcanes de ce lieu très animé, puis assistez à un spectacle donné par les élèves et les professeurs du Conservatoire.

RDV 5 minutes avant le début de la visite devant le hall du Conservatoire de la place du Concert
Horaire de la visite guidée : 17h-17h45 ; concert à 18h
Réservation obligatoire auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès

Concert au Conservatoire
© Eric Maes

Chant

Une soirée à la rencontre de nos classes de chant ouvertes aux élèves, amateurs ou futurs professionnels, motivés par la pratique vocale. Un concert où seront interprétés des répertoires spécifiques allant du XVI^{e} siècle au XXI^{e} siècle. La voix au service d'une voie culturelle offerte au public en entrant dans l'enceinte du Conservatoire avec en point d'orgue de la visite guidée la découverte du magnifique auditorium.

Mardi 2 Avril à 17h

Jazz

Créé en 1987, le département jazz du Conservatoire de Lille représente une ouverture de l'établissement sur l'un des phénomènes musicaux les plus importants du XX^{e} siècle et sur la pratique des musiques improvisées. Le partenariat entre les Conservatoires de Lille et de Tourcoing contribue au rayonnement métropolitain de l'enseignement du jazz et au développement d'un réseau à dimension internationale.
Installez-vous et laissez-vous voyager sur le fil des interprétations et improvisations de ces futurs professionnels.

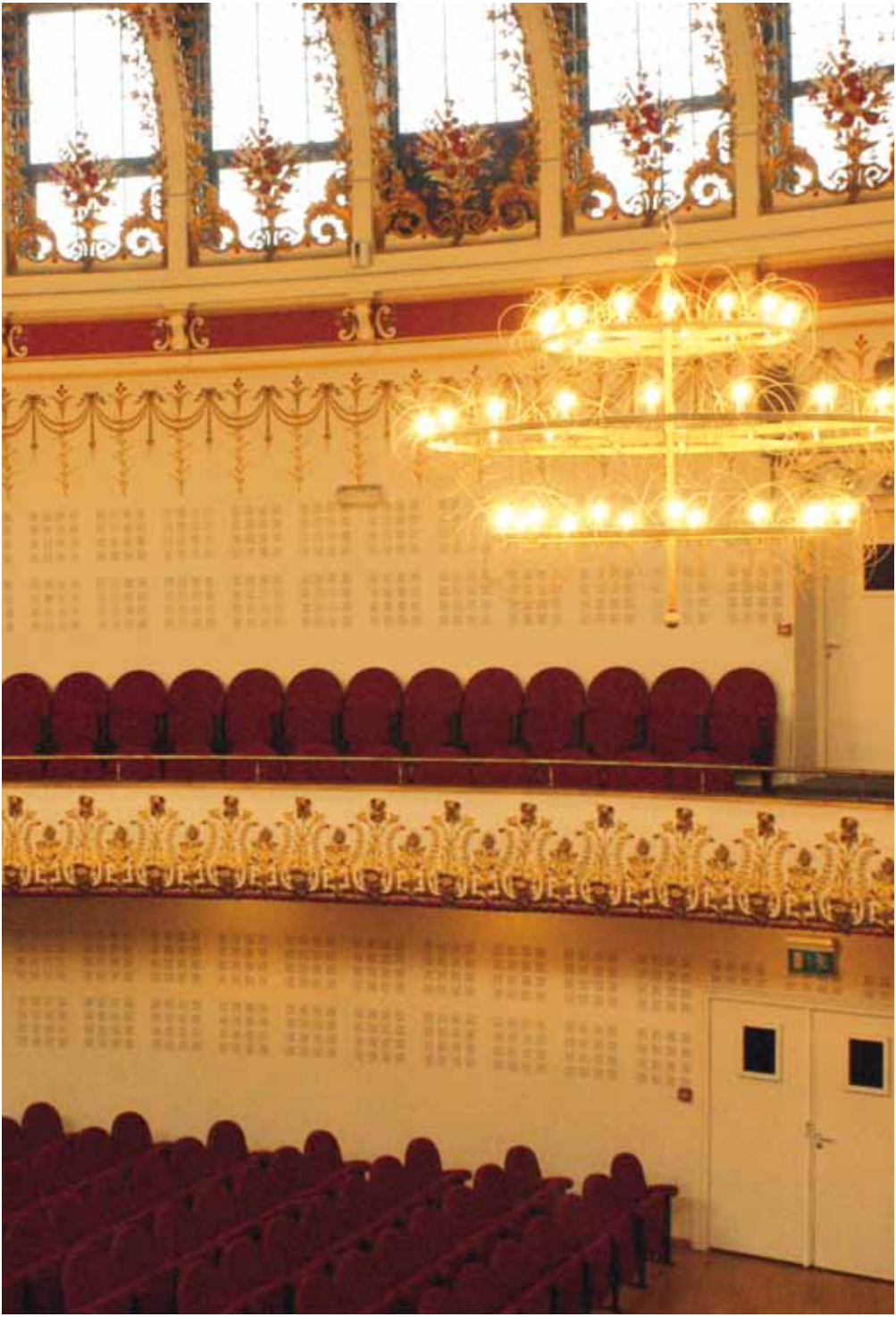
Mardi 14 Mai à 17h

Musique Ancienne

Une invitation pour entrer dans le monde musical d'une esthétique très spécialisée : la musique ancienne. Un enrichissement de la palette instrumentale de l'établissement grâce à la présence de ces instruments enseignés au Conservatoire comme l'orgue, l'épinette, le clavecin, le pianoforte… venez apprivoiser les fines et chaleureuses sonorités instrumentales et découvrir des trésors insoupçonnés.

Mardi 28 Mai à 17h

La salle de concert du Conservatoire
© Conservatoire Ville de Lille



Des lieux d'histoire et de mémoire

Si Lille, témoin d'influences architecturales multiples, livre ses facettes au détour de chaque rue et de chacun de ses quartiers, c'est au sein des trois musées de la Ville que les plus précieux témoignages de son passé sont conservés ; patrimoine hospitalier au Musée de l'Hospice Comtesse, plan relief de la Ville, conservé au Palais des Beaux-Arts et collections géologiques du Musée d'Histoire Naturelle.
Toute visite guidée effectuée auprès de l'Office de Tourisme et des Congrès vous permet d'accéder à un musée de la Ville avec un tarif réduit. Mais bien des richesses patrimoniales se cachent également dans les rayonnages des médiathèques et des archives municipales, venez les découvrir tout au long de l'été en profitant des expositions qui mettent en valeur leurs précieuses collections…

Musée de l'Hospice Comtesse

L'ancien hôpital fondé en 1237 par la Comtesse Jeanne de Flandre sert d'écrin à la présentation de tableaux, tapisseries, bois sculptés, meubles et faïences de la région, pour évoquer l'intérieur d'une maison religieuse flamande du XVII^{e} siècle.

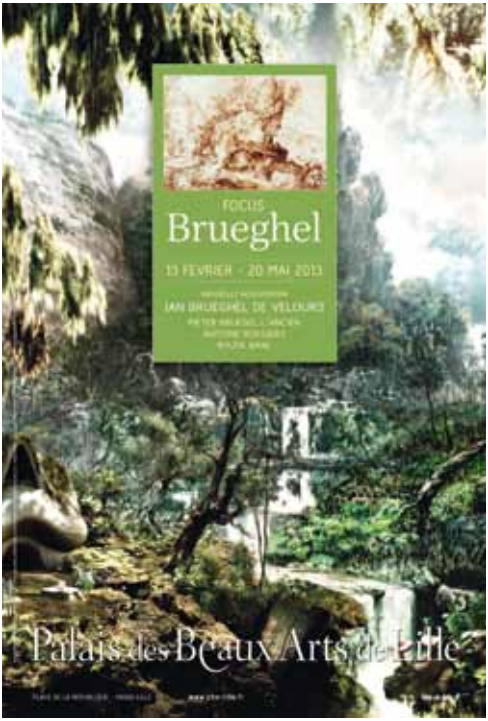
Informations pratiques
Jours et heures d'ouverture
Ouvert le lundi de 14h à 18h et du mercredi au dimanche de 10h à 12h30 et de 14h à 18h.
Fermé le lundi matin et le mardi toute la journée.
Gratuité le 1er dimanche de chaque mois.

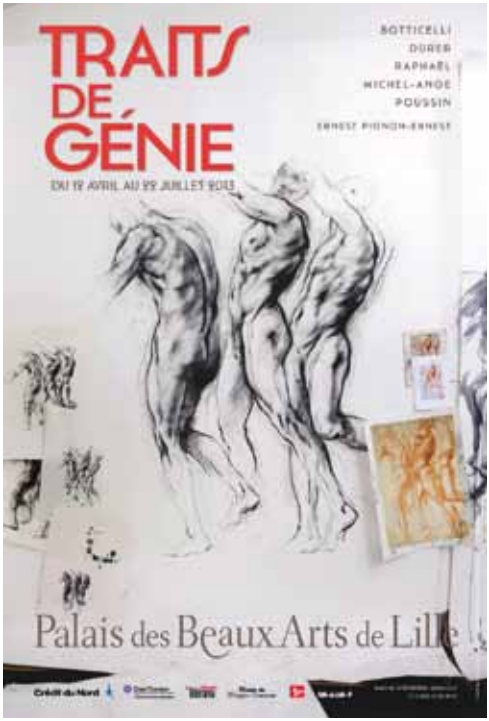
Droits d'entrée aux collections permanentes
3,50 € / 2,50 € (12-25 ans, famille nombreuse…) – Gratuit pour les demandeurs d'emploi, les titulaires du RSA…
Parcours avec audio guide trilingue (français, anglais, néerlandais) : 2 €

Agenda du musée
Le programme des visites ainsi que la programmation des expositions temporaires et des événementiels consultables sur :
http://mhc.mairie-lille.fr

Plus d'informations
Accueil – tel : +33 (0)3 28 36 84 00
Billetterie & réservation groupes - tel : +33 (0)3 28 36 84 01
Mail : mhc-reservations@mairie-lille.fr

Le musée est accessible aux personnes à mobilité réduite : salle des malades et bâtiment de la communauté





Le Palais des Beaux-Arts de Lille

Second musée de France de par la richesse de ses collections, le musée situé au cœur de la ville, présente un panorama complet de la peinture européenne du XVI^e^ au XX^e^ siècle et abrite un département des Antiquités, du Moyen-âge et de la Renaissance, des collections de sculptures françaises, plans-reliefs, arts décoratifs, numismatique et art graphique.

Informations pratiques : Palais des Beaux-Arts
Place de la République 59000 Lille
Tél : 03 20 06 78 00
Horaires d'ouverture : le lundi de 14h00 à 18h00 et du mercredi au dimanche de 10h00 à 18h00.
Fermé le mardi et certains jours fériés
Tarifs Collections permanentes : 6,50 €/ 4 €
Gratuit le 1^er^ dimanche du mois
Pass'PBA : 15 €
Retrouvez notre programmation complète sur www.pba-lille.fr

Focus Brueghel
13 février - 20 mai 2013

Avec les œuvres de : Pieter Bruegel - Jan Brueghel de Velours - Ryuta Amae - Antoine Roegiers
Les Focus sont des accrochages temporaires qui mettent en lumière une ou plusieurs œuvres des collections et qui les confrontent à d'autres, en provenance de domaines différents (photos, vidéos, installations, objets ethnographiques...).

Atrium du musée
Accès libre

Exposition : Traits de génie
12 avril - 22 juillet 2013

200 dessins rarement montrés au public des plus grands maîtres de la Renaissance au XVIII^e^ siècle (Raphaël, Michel-Ange, Botticelli, Cranach, Dürer, Holbein, Poussin, David) accompagnés d'une centaine de créations de grands formats de l'artiste contemporain Ernest Pignon Ernest, pionnier du Street Art.

Les médiathèques

Médiathèque des Bois Blancs
36, Avenue Marx Dormoy
Tel : 03 20 92 52 87
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Médiathèque du Faubourg de Béthune
6 bis boulevard de Metz, square Chopin
Tel : 03 20 30 42 00
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Médiathèque de Fives
18, rue Bourjembois. Tel : 03 20 47 55 14
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Médiathèque Jean Lévy
32/34 rue Edouard Delesalle
Tel : 03 20 15 97 20
Accueil - Consultation sur place et Recherche
Ma- Ve 10h>19h
Sa 10h>18h
Services de prêt
Ma, Je, Ve 13h>19h
Me 10h>19h
Sa 10h>18h

Médiathèque de Lille Sud
11 rue de l'Asie. Tel : 03 20 53 07 62
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Médiathèque de Moulins
8, Allée de la Filature. Tel : 03 28 55 30 93
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Médiathèque du Vieux Lille
25/27 place Louise de Bettignies
Tel : 03 20 55 75 90
Ma, Je, Ve 14h > 18h
Me, Sa 10h > 13h et 14h > 18h

Médiathèque de Wazemmes
134, rue de l'Abbé Aerts
Tel : 03 20 12 84 68
Ma, Je, Ve 14h>18h
Me, Sa 10h>13h et 14h>18h

Dans l'ensemble du réseau, horaires réduits pendant les vacances scolaires de printemps et d'été (14h-18h).

Manifestations patrimoniales à Jean Lévy

Projection du film *Jean-Henri Fabre et la Cigale*

En 1912, Jean-Henri Fabre (1823-1915), l'auteur des *Souvenirs entomologiques*, et son fils Paul-Henri tournent à Sérignan-du-Comtat (Vaucluse) L'*Evolution de la Cigale*. Ce film a été présenté pour la première fois au public il y a tout juste cent ans, au début de 1913. Son histoire est racontée dans le documentaire *Jean-Henri Fabre et la Cigale*.
Après la présentation et la projection de *Jean-Henri Fabre et la Cigale* et de *L'Evolution de la Cigale*, Philippe Rocher, réalisateur, et Johann-Günther Egginger, maître de conférences en biologie des organismes à l'Université d'Artois, commenteront l'oeuvre de Jean-Henri Fabre.

Tout public
Samedi 6 avril à 16h

De l'observation de la nature : livres et gravures
Exposition autour de la projection du film *Jean Henri Fabre et la Cigale*

Comment rendre hommage à Jean-Henri Fabre (1823-1915), qualifié par Charles Darwin d'« inimitable observateur », autrement que par de belles images nées de... l'observation ? Le spectacle de la nature se révèle - aussi - dans les livres : les meilleurs dessinateurs et graveurs s'y sont essayés. L'exposition invite à découvrir les évolutions du statut de l'observation scientifique dans des ouvrages de botanique et de zoologie, du XVI^{e} au XIX^{e} siècle. Avec l'évocation de l'oeuvre de Jean-Henri Fabre, la Réserve de la Bibliothèque municipale de Lille dévoile quelques-uns de ses plus beaux trésors !

Du 2 au 27 avril
Hall de la médiathèque Jean Lévy
aux horaires d'ouverture habituels

Feuilles gravées
Exposition du 2 au 31 mai (participation au Mai de l'Estampe)

Dans le cadre du Mai de l'Estampe, la Bibliothèque municipale de Lille célèbre le printemps et vous invite à herboriser au fil des gravures sur bois, en taille-douce, à l'aquatinte, au burin, etc. Ouvrages japonais du fonds Léon de Rosny, herbiers artificiels et encyclopédies de botanique des XVI^{e} au XX^{e} siècle, livres d'artistes contemporains.

Hall de la médiathèque Jean Lévy
aux horaires d'ouverture habituels

Mizuno Tadanori, Sômoku kin'yôshû, 1829
Edo : Subaraya Mohei.
BML, cote JAP47.

Leonard Fuchs - De Historia sirpium,
Bâle : in off. Insingriniana, 1542. BML, cote 44283.

Confrontations 2013 : « Les photographes regardent Jean Marquis »
Exposition du 18 juin au 27 juillet dans le hall et les espaces publics

Jean Marquis (né en 1926), photographe du courant humaniste comme Cartier-Bresson, Brassaï et Doisneau, a travaillé à l'agence Magnum et s'est illustré dans le reportage.
Quel regard porte la génération suivante sur ce travail représentatif de la photographie française d'après guerre ? Des photographes aux styles très différents se livrent ici à une relecture intensive : Philip Bernard, Marie-Noëlle Boutin, Pierre-Yves Brest, Rémi Guerrin, Emmanuel Goulliart, Marc Helleboid, Antoine Petitprez, Hervé Robillard et Jacques Van Roy.

Hall de la médiathèque Jean Lévy
Exposition visible durant les horaires d'ouverture

Jean Marquis, Pont de la Deûle, Nord, 1953
BML, cote PH P 814

Maquette du marché de Surabaya à Java, I ère moitié du XIX e siècle
© Musée d'histoire naturelle

Le Musée d'Histoire Naturelle

Par la richesse de ses collections, le Musée d'histoire naturelle de Lille est l'un des premiers muséums de province. Dans l'ambiance d'une architecture caractéristique de la fin du XIX e siècle, vous pouvez découvrir des mammifères et des oiseaux de tous les continents, d'étonnants insectes et arachnides vivants, des squelettes de cétacés…
Les présentations de géologie illustrent les différentes disciplines et méthodes des sciences de la Terre. De remarquables fossiles, accompagnés de reconstitutions en trois dimensions, racontent l'histoire de la région au Carbonifère, il y a 300 millions d'années.

Tous les renseignements sur :
www.mhn.mairie-lille.fr
ou par téléphone au 03 28 55 30 80
et sur facebook : facebook.com/mhnlille

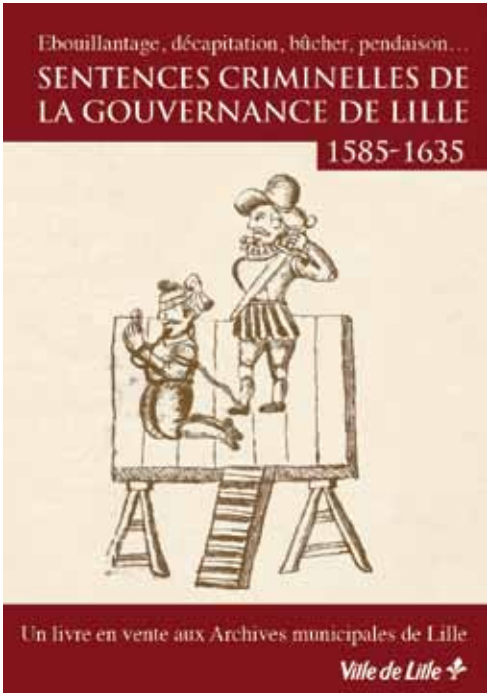
Identités
Trésors ethnographiques du Musée d'histoire naturelle

Du 28 juin 2013 au 5 janvier 2014, le Musée d'histoire naturelle vous propose de découvrir l'exposition Identités. A travers une sélection de pièces phares issues des collections ethnographiques du musée, cette exposition invite le visiteur à un voyage dans la diversité culturelle.
Parures, armes, objets usuels ou sacrés mettent en valeur la pluralité des croyances, des modes de vie, des savoir-faire et révèlent l'extraordinaire richesse de l'humanité.

Horaires d'ouverture du Musée d'Histoire Naturelle :
Semaine : 9h-12h et 14h-17h
Dimanche : 10h-17h sans interruption
Fermé le mardi et le samedi
Droits d'entrée : 4/ 2,50 € durant la période de l'exposition « Identités » du 28 juin 2013 au 05 janvier 2014
Gratuité : moins de 12 ans, bénéficiaires du RSA et demandeurs d'emploi

Les Archives municipales vous invitent à partir sur les traces des délinquants et criminels des XVIe et XVIIe siècles.

Quand, entre 1585 et 1635, le Tribunal de la Gouvernance de Lille rendait la justice, ses décisions pouvaient être terrifiantes : décapitation, bûcher, pendaison...
Cette façon d'appliquer le droit de l'époque nous est parvenue par le Registre des sentences criminelles de la Gouvernance de Lille. Restauré en 2011 par les Archives municipales, ce document a été étudié par le professeur Alain Lottin et Laurence Delsaut. Ils en ont tiré un ouvrage captivant analysant 120 sentences significatives de la criminalité et de la justice des XVIe et XVIIe siècles.
Ce livre, illustré des dessins réalisés par les greffiers de l'époque, est en vente aux Archives municipales de Lille au prix de 31 Euros (paiement par chèque ou en espèce). Il est accompagné d'une copie numérique du registre original.


Ebouillantage, décapitation, bûcher, pendaison...
SENTENCES CRIMINELLES DE LA GOUVERNANCE DE LILLE
1585-1635
Un livre en vente aux Archives municipales de Lille
Ville de Lille

Les Archives municipales

Service public patrimonial, les Archives municipales sont ouvertes à tous ceux qui ont besoin de consulter des documents pour des raisons professionnelles, administratives ou juridiques mais aussi à tous ceux qui, par simple curiosité, souhaitent découvrir à travers des documents originaux (écrits sur parchemin ou sur papier, plans, cartes postales, etc.) l'histoire complexe et passionnante de la Capitale des Flandres.

Le lundi et du mercredi au vendredi de 9h à 17h sans interruption.
Fermeture hebdomadaire : mardi.
Fermetures exceptionnelles : consulter le site Internet de la ville, rubrique Culture, sous-rubrique Patrimoine culturel, onglet Archives municipales.

Où consulter les documents :
Hôtel de Ville - Place Augustin Laurent
2e pavillon, rez-de-chaussée bas

Contacter les Archives municipales
Tel. 03 20 49 50 00 poste 27 23
Mail : archives@mairie-lille.fr

Le calendrier des visites

Le City-Tour : tous les jours à l'exception du 1er mai
accessible aux personnes à mobilité réduite

Le Beffroi de l'hôtel de ville : du mercredi au dimanche, de 9h30 à 13h et 14h à 17h30.

Fermeture de l'office du tourisme

Visite autour du patrimoine fortifié

Visite autour du patrimoine naturel

AVRIL

page	Thème de la visite	L 1	M 2	M 3	J 4	V 5	S 6	D 7	L 8	M 9	M 10	J 11	V 12	S 13	D 14	L 15	M 16	M 17	J 18	V 19	S 20	D 21	L 22	M 23	M 24	J 25	V 26	S 27	D 28	L 29	M 30
5	Le Vieux Lille	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h
5	The Old Lille						10 h 15							10 h 15							10 h 15							10 h 15				
40	Visite concert au conservatoire		17h																												
37	Visite concert à l'opéra										16 h 30																				
20	The front line in the Weppes area														09h																
26	La maison Natale de Charles de Gaulle																			11h											
20	The Flanders Battlefields Tour																				13h							13h			
12	Lille en Segway																												10 h 30		
4	Euralille, la ville en mouvement																			15h							15h				
32	Les carrés botaniques					12h	14h																								
28	A la découverte d'Hellemmes														15h																

AVRIL

page	Thème de la visite	L 1	M 2	M 3	J 4	V 5	S 6	D 7	L 8	M 9	M 10	J 11	V 12	S 13	D 14	L 15	M 16	M 17	J 18	V 19	S 20	D 21	L 22	M 23	M 24	J 25	V 26	S 27	D 28	L 29	M 30	
34	Randonnée découverte espace nature							14h																								
34	Balade contée au triangle des rouges barres																												16h			
8	Au creux de la main circuit 1																		15 h 30													
8	Au creux de la main circuit 2																									15 h 30						
24	« La Reine des Citadelles »																												15h	16 h 30		
24	Restauration des ouvrages militaires																												15h			
22	Nature sans frontières																												15h			
23	Du plan au relief…																											15h				
23	Seconde enceinte de la citadelle : traces du passé et enjeux de l'avenir																											15h	15h			
35	Patrimoine végétal : la nature à l'hôpital																														09 h 30	
35	Patrimoine végétal : la nature à l'hopital																														14h	

MAI

page	Thème de la visite	M 1	J 2	V 3	S 4	D 5	L 6	M 7	M 8	J 9	V 10	S 11	D 12	L 13	M 14	M 15	J 16	V 17	S 18	D 19	L 20	M 21	M 22	J 23	V 24	S 25	D 26	L 27	M 28	M 29	J 30	V 31
5	Le Vieux Lille	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h
5	The Old Lille				10 h 15							10 h 15							10 h 15							10 h 15						
20	The Flanders Battlefields Tour				13h							13h							13h							13h						

MAI

page	Thème de la visite	M 1	J 2	V 3	S 4	D 5	L 6	M 7	M 8	J 9	V 10	S 11	D 12	L 13	M 14	M 15	J 16	V 17	S 18	D 19	L 20	M 21	M 22	J 23	V 24	S 25	D 26	L 27	M 28	M 29	J 30	V 31
7	« La Reine des Citadelles »					15h							15h							15h							15h					
7	« La Reine des citadelles »					16 h 30							16 h 30							16 h 30							16 h 30					
26	La maison Na tale de Charles de Gaulle										11h																					
20	The front line in the Weppes area												09h																			
40	Visite concert au Concervatoire														17h														17h			
37	Visite concert à l'Opéra															16 h 30													16 h 30		
27	L'hôpîtal général																							14 h 30								
12	L'art à vélo																										10 h 30					
17	Opéra en famille - le Barbier de Séville																		20h								16h					
19	La Nuit des Cathédrales											20h																				
16	A l'école buissonière, au parc Matisse																										15h					
28	Parcours mémoriel Lille sud								15h																							
29	Promenade des remparts												15h																			
33	Jardin des plantes																									14 h 30						
32	Carrés botaniques																										14 h 30					

MAI

page	Thème de la visite	M 1	J 2	V 3	S 4	D 5	L 6	M 7	M 8	J 9	V 10	S 11	D 12	L 13	M 14	M 15	J 16	V 17	S 18	D 19	L 20	M 21	M 22	J 23	V 24	S 25	D 26	L 27	M 28	M 29	J 30	V 31
34	Balade contée au triangle des rouges barres												16h							16h							16h					
33	La serre équatoriale																										16h					
13	Lille au fil de l'eau					14h30							14h30																			
8	Au creux de la main circuit 1																									15h30						

JUIN

page	Thème de la visite	S 1	D 2	L 3	M 4	M 5	J 6	V 7	S 8	D 9	L 10	M 11	M 12	J 13	V 14	S 15	D 16	L 17	M 18	M 19	J 20	V 21	S 22	D 23	L 24	M 25	M 26	J 27	V 28	S 29	D 30
5	Le Vieux Lille	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h
5	The Old Lille	10h15							10h15							10h15							10h15							10h15		
20	The Flanders Battlefields Tour	13h							13h							13h							13h							13h		
7	« La Reine des citadelles »		15h							15h							15h							15h							15h	
7	« La Reine des citadelles »		16h30							16h30							16h30							16h30							16h30	
20	The front line in the Weppes area									09h																						
38	Visite concert Opéra												16h30																			
26	La maison natale de Charles de Gaulle																		15h													

JUIN

page	Thème de la visite	S 1	D 2	L 3	M 4	M 5	J 6	V 7	S 8	D 9	L 10	M 11	M 12	J 13	V 14	S 15	D 16	L 17	M 18	M 19	J 20	V 21	S 22	D 23	L 24	M 25	M 26	J 27	V 28	S 29	D 30
21	Bruges																														09h
6	Du cœur de la ville à la porte royale																						14 h 30							14 h 30	
12	Lille en segway																							10 h 30							
12	L'art à vélo									10 h 30																				10 h 30	
19	Festival chœurs du Nord															20 h 30	16 h 30														
29	L'Esplanade et citadelle									15h																					
33	Jardin des plantes	14 h 30	15h																												
32	Carrés botaniques																													14 h 30	
35	Du jardin aux bouquets : expo au musée Hospice Comtesse	15 h 30	15 h 30																												
34	Balade contée au triangle des rouges barres																							16h							
33	La serre equatoriale																							15h							
8	Au creux de la main circuit 2								15 h 30																						

JUILLET

page	Thème de la visite	L 1	M 2	M 3	J 4	V 5	S 6	D 7	L 8	M 9	M 10	J 11	V 12	S 13	D 14	L 15	M 16	M 17	J 18	V 19	S 20	D 21	L 22	M 23	M 24	J 25	V 26	S 27	D 28	L 29	M 30	M 31
5	Le Vieux Lille	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h
5	The Old Lille						10 h 15							10 h 15							10 h 15							10 h 15				
20	The Flanders Battlefields Tour						13h							13h							13h							13h				
21	Bruges							09h							09h														09h			
13	Lille au fil de l'eau																												14 h 30			
7	« La Reine des citadelles »							15h							15h							15h							15h			
7	« La Reine des citadelles »							16 h 30							16 h 30							16 h 30							16 h 30			
26	La maison natale de Charles de Gaulle												11h												15h							
12	Lille en Segway																												10 h 30			
4	Euralille, la ville en mouvement																			15h						15h						
6	Du cœur de la ville à la porte royale						14 h 30							14 h 30							14 h 30						14 h 30				
7	Du plan en relief à la place de la République																				15h											
30	La porte de Valenciennes														15h																	

AOÛT

page	Thème de la visite	J 1	V 2	S 3	D 4	L 5	M 6	M 7	J 8	V 9	S 10	D 11	L 12	M 13	M 14	J 15	V 16	S 17	D 18	L 19	M 20	M 21	J 22	V 23	S 24	D 25	L 26	M 27	M 28	J 29	V 30	S 31
5	Le Vieux Lille	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	
5	The Old Lille			10 h 15							10 h 15							10 h 15							10 h 15							
20	The Flanders Battlefields Tour			13h							13h							13h							13h							
21	Bruges				09h							09h							09h							09h						
7	« La Reine des citadelles »				15h							15h							15h							15h						
7	« La Reine des citadelles »				16 h 30							16 h 30							16 h 30							16 h 30						
26	La maison natale de Charles de Gaulle								15h																11h							
20	The front line in the Weppes area											09h																				
12	Lille en Segway																									10 h 30						
6	Du cœur de la ville à la porte royale			14 h 30							14 h 30							14 h 30							14 h 30						
30	De l'Hôtel de ville au Palais des Beaux Arts											15h																				
7	Du plan en relief à la place de la République																	15h														

SEPTEMBRE

page	Thème de la visite	D 1	L 2	M 3	M 4	J 5	V 6	S 7	D 8	L 9	M 10	M 11	J 12	V 13	S 14	D 15	L 16	M 17	M 18	J 19	V 20	S 21	D 22	L 23	M 24	M 25	J 26	V 27	S 28	D 29	L 30
5	Le Vieux Lille		15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h			15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h
5	The Old Lille							10 h 15														10 h 15							10 h 15			
20	The Flanders Battlefields Tour							13h														13h							13h		
33	Jardin des plantes														10 h 30																

OCTOBRE

page	Thème de la visite	M 1	M 2	J 3	V 4	S 5	D 6	L 7	M 8	M 9	J 10	V 11	S 12	D 13	L 14	M 15	M 16	J 17	V 18	S 19	D 20	L 21	M 22	M 23	J 24	V 25	S 26	D 27	L 28	M 29	M 30	J 31
5	Le Vieux Lille		15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	15h	
5	The Old Lille					10 h 15							10 h 15							10 h 15							10 h 15					
27	Le CHRU			14h																												
20	The Flanders Battlefields Tour					13h							13h							13h							13h					
7	« La Reine des citadelles »						15h							15h							15h						15h					
7	« La Reine des citadelles »						16 h 30							16 h 30							16 h 30						16 h 30					
27	L'hôpital général																									14 h 30						
33	La serre équatoriale																				15h											
7	Du plan en relief à la place de la République																			15h												
31	Notre-Dame-de-la-Treille													15h																		

OFFICE DU
TOURISME
LILLE

D'ART

Lomme

Hellemmes

Ville de Lille